

# SLOVENSKI

# Poročevalec

Izdaja časopisno izdajsko podjetje "ZVEZDA" (naslovna) Direktor: Rudi Janžura / Odgovorni urednik: Sergej Vošnjak / Tiska tiskarna "Slov. poročevalca" / Uredništvo: Ljubljana, Tomšičeva ulica 3, telefon 23-522 do 23-526 / Uprava: Ljubljana, Tomšičeva ulica 3, telefon 23-522 do 23-526 / Oglasi: Ljubljana, Kardeljeva ulica 6, telefon 21-895, za ljubljanske naročnike 20-463, za zunanje 21-832 / Pošti predal 29 / Tekoči račun Narodne banke 601-Te-162 / Mesečna naročnina 200 din

POMAGAJMO PRIZADETIM KRAJEM!

## Katastrofa v celjskem, šoštanjskem in krškem okraju

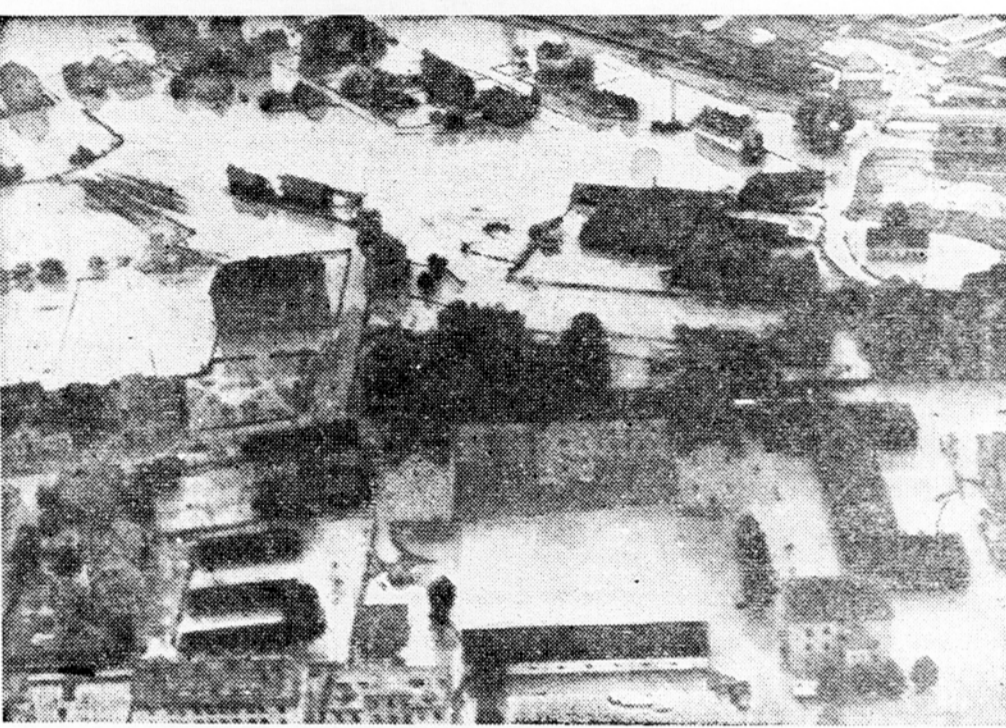
Velike poplave v Celju in okolici — Plazovi razrili ceste in odnesli zemljo — Porušeni mostovi, stanovanjske hiše in telefonske napeljave — Velika škoda v industriji in kmetijstvu — Doslej ugotovljenih 20 človeških žrtev — Takojšnjo pomoč so nudili ljudska oblast, enote JLA, Ljudske milice, zdravstvene ustanove in gasilci — Vode polagoma upadajo

V severovzhodnih predelih Slovenije so bile v noči od 4. na 5. junij velike nevihte, zaradi katerih so narasle reke, potoki in hudourniki in so nastopile poplave, kahrskih ne pomnijo najstarejši ljudje. Najbolj prizadeti so Celje in njegova okolica, dalje Savinjska dolina in krški okraj. Železniški promet, ki je bil v usedni noči prekinjen, je bil večeraj v celoti vzpostavljen, enako tudi telefonske zveze.

Mnogo mostov je porušenih, zaradi česar je promet na nekaterih cestah prekinjen. Katastrofa bi imela še težje posledice, če bi ne bili že v času nesreče podvrženi vsi najpotrebnejši ukrepi. Predvsem je treba izreči največje priznanje delavcem celjske in druge industrije v prizadetih področjih, ki so za ceno lastnih življenj reševali svoje tovarne. Dalje je treba dati največje priznanje enotam JLA, Ljudske milice, letalcem, poklicnim in prostovoljnim gasilcem, zdravstvenim ustanovam in osebjem, rdečemu križu in tisočim državljanom, ki so v težki uri strašno

nesreče, ki je prizadela toliko naših krajev, pokazali resničen človeški in socialističen odnos do ljudi, ki jih je prizadela tako težka nesreča. Prav ta velika pripravljenost pomagati prizadetim krajem in ljudem je največja tolažba v trenutku, ko ljudje brez strehe nad glavo čutijo, da v nesreči niso sami, marveč je z njimi vse naše ljudstvo.

Ta odnos bodo naši delovni ljudje pokazali tudi v naslednjih dneh, ko bomo vsi pomagali celiti rane, ki jih je povzročila ta žalostna katastrofa. Zlasti delovni kolektivi vse Slovenije naj bi pomagali svojim delovnim tovarišem v prizadetih tovarnah, da bodo lahko začele čimprej obratovati.



Katastrofa v Celju (pogled z letala)

## Noč, kakršne Celje še ni doživelo

Celje, 5. jun. (Po telefonu ob 17. uri). V noči od petka na soboto je Celje in njegovo okolico zajela taka poplava, ki je kronisti v tisočletni zgodovini mesta še niso zabeležili. Večera okoli 18. ure je vso celjsko kotlino, najbolj pa predelne niže od južnega pobočja Pohorja, zajela hudourniška nevihta, ki je v kratkem času napolnila z deročo vodo obsežne predelne kotline. Po pripovedovanju so se nad celjsko kotlino odtrgali trije oblaki.

Ob 23. uri so se oglasile sirene. V mestu Celju so sliene namenjale nevarnost poplav že od približno 23. ure dalje. Savinja



To je vse, kar je ostalo... In njeni pritoki so prestopali bregove, visoka talna voda v mestu pa je v kratkem času prodrla na dan in napolnila kletne prostore. Kmalu po polnoči je ugasnila tudi električna luč, grozila voda pa je naraščala z bližjavo naglo. Okoli tretje ure, ko je voda dosegla najvišje stanje, so bile nekatere ulice v obrobni predelni mesta, zlasti pa

Reševanje je bilo sprito trde teme, pa tudi zaradi nekoordinirane reševalne službe pomanjkljivo zlasti v prvih urah. Ena največjih ovir je bilo naraščanje vode in delna zbežnost prizadetih prebivalcev.

Vendar so se Celjani tudi v tej akciji dobro izkazali. Kljub trdi noči in globoki vodi so hiteli in reševali življenja in kjer je bilo dosti časa, tudi imovino približno 900 družinam, ki stanujejo v kletih in več sto družinam, ki prebivajo v pritličnih hišah. Navkljub prizadevanju je v nočnih urah izgubilo življenje po nepopolnih podatkih okoli 10 ljudi. Trt trupel so potegnili reševalci iz bivše barake »Beton« v Kersnikovi ulici. Mrtvega otroka so našli tudi v Gaberju. Deroča voda pa je odnašala s seboj telefonske drogeve, pohištvo, perutnino, domače živali itd.

Zvezna ljudska skupščina se bo sestala 10. junija. Beograd, 5. jun. Predsednik zvezne ljudske skupščine je sklical 9. sejo zveznega odbora in 8. sejo zbora proizvajalcev za dan 10. junija ob 12.

VREME Napoved za nedeljo, dne 6. junija 1954: Spremenljivo oblačno, vendar delno sončno vreme. Popoldne manjše krajevne padavine zlasti v alpskem svetu. Jutranje temperatura 10 do 15°C, popoldnanske do 20°C. Zjutraj po kotlinah rahla megla.

### Industrija je utrpela veliko škodo

Poleg občutne škode, ki jo je utrpelo prebivalstvo, pa je bilo prizadetih tudi mnogo tovarn. Po prvih podatkih je največ škodo utrpel delovni kolektiv Cinkarne, kjer so ugasnile peči in kjer je voda kakor v večini ostalih tovarn poplavila objekte v višini enega metra in več. Visoka voda je poplavila tudi vse stroje in skladišča v tovarni emajlirane posode, tovarni za predelavo sadja, tovarni organskih barvil, tovarni tehnične v Spodnji Hudinji itd. Zalostna slika je očitna tudi v mehaniki tkalnic »Metke«, kjer je voda uničila prejo in blago, ki je bilo še v strojih itd. Več milijonsko škodo je utrpel tudi lesni kombinat »Savinja«. Po nepopolnih podatkih je v minulih noči nastala škoda v mestu blizu 15 milijard dinarjev.

Poleg te gospodarske škode, ki je zaenkrat še nepopolna, je terjala poplava svoj davek še na železnici in na cestah. Poleg tega, da je večina cest skoraj nesposobnih za normalen promet, je voda samo na področju mesta porušila sedem mostov, neprilagodno pa je zrušila tudi železno most v podaljšnem vialduktu pri hotelu »Pošta«. Voglajna je porušila tudi brv, ki pelje v »Skalno klet«, Savinja pa mostova pri Belejevi gostilni. Deroča voda je odnesla tudi gramozen prag železniškega tira pred postajo v Sentjurju. Zato je tudi proti Mariboru za promet sposoben samo lev tiri. Redna svezja je prekinjena tudi na savinjski progi, vendar je promet vzpostavljen s pomočjo avtobusov. Voda je namreč odnesla nadvoz v bližini veterinarske bolnišnice. Proga je pokvarjena tudi v bližini Laškega, vendar je promet vzpostavljen.

Poleg domačih gasilcev, ki so stopili v reševalno akcijo takoj po nastopu poplave, je prišlo na poplavljenem področju danes 39 prostovoljnih gasilskih društev iz Ljubljane, Trbovelj, Maribora in celjske okolice. Poleg gasilcev so se v reševalni akciji odlikovali še pripadniki JLA, med temi tudi sanitetna ekipa iz Ljubljane. Na pomoč je prihitelo tudi osebje Centralnega higienskega zavoda iz Ljubljane.

V uri, ko to poročamo (18), je voda s cest in ulic po večini že odtekla, v celoti pa iz središča mesta. Pod vodo so zaenkrat tu le še kletni prostori, ki pa jih 600 gasilcev pridno izpraznjuje. Ne glede na kloriziranje pitne vode, ki napaja mesto, opozarjajo veliki letaki, naj Celjani uporabljajo le prekuhano vodo. Sicer pa je ljudski odbor na vsa področja poslal zadostno število cistern pitne vode. Da je to lahko izpeljal, se ima zahvaliti tudi Ljubljani, ki je poslala kar 16 cistern ter Mariboru, ki jih je

Zaradi same okužbe z bacilom tifusa, je tržna inšpekcija danes zaprla 9 trgovin ter 2 pekarni, ki sta bili poplavljeni. V nočnih urah je bil zaprt tudi vodovod. Ne glede na kloriziranje pitne vode, ki napaja mesto, opozarjajo veliki letaki, naj Celjani uporabljajo le prekuhano vodo. Sicer pa je ljudski odbor na vsa področja poslal zadostno število cistern pitne vode. Da je to lahko izpeljal, se ima zahvaliti tudi Ljubljani, ki je poslala kar 16 cistern ter Mariboru, ki jih je

(Nadaljevanje na 2. strani)

## Zgodovinski sklep jugoslovanskih in grških državnikov

Sprejem v Atenah je nov dokaz moči in življenjske sposobnosti s trojnimi sporazumom določenega ozkega sodelovanja — Predsednik Tito na poti v Solun — Poročilo s tiskovne konference v jugoslovanskem veleposlaništvu v Atenah

Atene, 5. junija. (Od našega posebnega dopisnika). Točno ob 10.25 uri so z obale v Pirejskem zalivu, kjer je bila vsidrana fregata »Pirpolitisa«, na kateri so v lahmem vetru plapolale zastave, odjeknile prve salve. Predsednik Tito in kralj Pavel sta se vkrcala na kraljevo vedeto »Alkion«.

Na fregato »Pirpolitisa« so se že pred tem prvi vkrcali novinarji, katerim je kapetan Andru Pslas dejal, da je prijetno vznemirjen, hkrati pa tudi počaščen, ker je bil prav on izbran, da vodi maršala Tita na pregled flote. Ze ob 10. uri je s pristanišča odplul prvi čoln, s katerim se je pripeljal admiral Lapas, načelnik štaba grške mornarice. V nadaljnjih štirih čolnih so se pripeljali še generalni sekretar predsednika republike dr. Jože Vilfan, generala Zeželj in Sumonja, admiral Josip Černi, veleposlanik Radoš Jovanović in vojaški ataše polkovnik Vojvodić. Na »Pirpolitisi« so se vkrcali tudi grški minister narodne obrambe Kanelopoulos, admiralas Cacas in Jonides, veliki maršal dvora Levidis, grški veleposlanik v Beogradu Kapitenides in vojaški odposlanec general Vretos ter več grških generalov.

Po izstreljenih salvah je kraljeva vedeta »Alkion« odplula v častnem spremstvu motornih čolnov, in kmalu nato pristala ob fregati, kjer se je predsednik Tito, oblečen v belo maršalsko uniformo, izkrcal in se ob vzklkih »Zito, Zito« (Zivilo) v spremstvu grškega kralja Pavla popel na ladjo.



Predsednik republike Josip Broz Tito je drugi dan po svojem prihodu v Atene položil venec na grob neznanega junaka. Slika kaže predsednika Tita ob polaganju venca.

### Uradno sporočilo o obisku predsednika Tita v Grčiji

Atene, 5. jun. Posebni dopisnik Tanjuga poroča: Danes je bilo izdano naslednje uradno sporočilo o bivanju predsednika Tita v Atenah:

»Na povabilo Nj. veličanstva kralja Grčije je predsednik Josip Broz Tito prispel 2. junija 1954 na uradni obisk v Atene. V predsedniškem spremstvu je bil državni sekretar za zunanje zadeve g. Koča Popović.

Med razgovori, pri katerih so sodelovali maršal Tito, predsednik vlade maršal Aleksander Papagos, državni sekretar za zunanje zadeve g. Koča Popović in minister za zunanje zadeve g. Stefanos Stefanopoulos, so skrbno proučili mednarodni položaj v luči bližnjih dogodkov.

Ti razgovori, ki so potekali v popolni prisrčnosti, so še enkrat dokazali tesno prijateljstvo med Jugoslavijo in Grčijo in omogočili ugotovitve, da so gledišča o vseh obravnavanih vprašanjih istovetna.

Obravnavanje posameznih vprašanj, ki zanimajo obe državi, je dokazalo skladnost v odnošjih in vojni, da bi se le-ti utrdili. Izražena je bila želja, da bi se ustvarjalno sodelovanje razširilo na vsa področja: politično, gospodarsko in kulturno. Glede gospodarskih zvez med obema državama je bilo ugotovljeno, da dosedanj napredek zelo ustreza in da vzdruže popolnega in iskrenega sodelovanja, na katerem temelji, odpira plodne možnosti za prihodnost.

Velike mednarodne dogodke smo proučili s stališča, kako vplivajo le-ti na koristi obeh držav in na ohranitev miru v Evropi. Ugotovljeno je bilo, da narekuje današnji splošni položaj na svetu stalno budnost podpisnikov trojnega ankerskega sporazuma in zahteva njihovo tesno in sistematično sodelovanje v tem smislu.

Po zamisli podpisnikov je bil trojni ankerski sporazum prvo obdobje na poti še tesnejšega in učinkovitejšega sodelovanja med njimi. V tem smislu sta se obe vladi, v popolnem soglasju s turško vlado, sporazumeli, da dopolnita trojni pakt s sklenitvijo formalne zveze, utrujujoč na ta način mir in kolektivno varnost v duhu Ustavne listine Združenih narodov. V ta namen sta se odločili, da bo zvezo sklenil svet ministrov za zunanje zadeve na svojem prihodnjem letnem sestanku v Beogradu.

V želji, da bi še bolj razširili temelje trojnega ankerskega pakta, sta se obe vladi dalje na predlog maršala Papagosa sporazumeli o ustanovitvi trojne posvetovalne skupščine, ki bo sestavljena iz enakega števila grških, turških in jugoslovanskih poslancev in se bo sestajala manjše se v vseh treh prestolnicah.

Turška vlada se je po svojem veleposlaniku popolnoma strinjala s potekom teh razgovorov.

njegovo častno spremstvo. Tu smo zagledali tudi že formacijo grških vojnih ladij. Prišel se je pregled flote. 40 ladij raznih vrst s križarko »Eli« na čelu, s katero bosta predsednik Tito in kralj Pavle nocoj odpovala v Solun, je bilo razporejenih v tri vrste. Ko se je prikazala grška fregata z visokimi gosti, so s postrojenih vojnih ladij odjeknile častne salve.

Rušilci in torpedne ladje »Alfio«, »Samos«, »Strimoria«, »Plinos«, »Ifestos«, »Leon«, »Panfir«, »Blesas«, »Delfin« in druge so bile razporejene v prvi vrsti. V sredini so bile podmornice, jurišni čolni in polagalci min, v tretji vrsti pa desantne in matične ladje. Z jaborov vseh vojnih ladij so plapolale zastave jugoslovanske in grške mornarice, na palubah pa so bile v pozdrav postrojene posadke. »Pirpolitisa« je plul najprej med prvo in drugo vrsto, nato pa med drugo in tretjo. Z vsake ladje, mimo katere je plula fregata z visokimi gosti, so zadoneli vzklki »Zito, zito, zito!« Predsednik republike Tito se je ves čas živo zanimal za posamezne ladje in pokazal zadovoljstvo nad tem, kar je videl. Ko je ob pregledu vojnih ladij »Pirpolitisa« priplul zopet mimo križarke »Eli«, je z njene palube odjeknila jugoslovanska in grška himna, ki jo je zaigrala godba grške mornarice. S tem je bil končan pregled grške flote.

»Pirpolitisa« je odplul nazaj proti Atenam. Predsednik Tito se je vpisal v spominsko knjigo ladje, komandantu pa je za spomin podaril zlato uro z vgraviranim imenom Tito.

Praden sta se predsednik Tito in kralj Pavle izkrcala, sta ponovno obšla postrojeno častno četo. Kraljeva vedeta »Alkion« ju je odpeljala nazaj k obali, medtem ko je s »Pirpolitisa« zopet zadonelo 42 častnih strelcev. Predsednik Tito se je nato odpeljal v svojo rezidenco »Maksimosa«.

D. B.











ODGOVORI na VPRAŠANJA

Prilomba uredništva: Vse narodni-ke in bralce pozovemo... Priprava urede... Prilomba uredništva: Vse narodni-ke in bralce pozovemo...

P. F. Sv. Jurij Vprašanje: All je najemnik upravičen poračunati na najemni- stroške električne napeljava, ki jo je izvršil brez dovoljenja in celo proti volji hišnega lastnika?

ODGOVOR: Ker ne gre za popravilo kvara, nastalega zaradi redne uporabe, ali za zaradi elemen- tarne nege, temveč za investicijske, najemnik... Ker pa gre za izdatke, ki so brez dvoma v korist zgradbe, je najemnik upravičen do povračila izdatkov za napeljava, toda od teh izdatkov bo odračunati uporabo (amortizacija) obratovanja teh izdatkov na najemnico bi bilo urediti z dogovorom med najemnikom in hišnim lastnikom.

H. D. Ljubljana Vprašanje: All se smatra opozorilo komisiji, da je uradni popisovalce stanovanja (zaradi točkovanja) upošteval stanovanjski okoliščinski, kot predlog ali kot pritožbo?

ODGOVOR: Ker ste opozorili pristojno komisijo na napako poppisovalca, zaradi katere utegneta biti sami prizadeti in torej želite popravka v lastnem interesu, bi bilo opozorilo smatrati kot pritožbo.

J. D. STARI TRG Vprašanje: Kako je z akontaci-jo na dohodnino za II. četrtletje 1954.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

ODGOVOR: Za čas od 1. IV. do 30. VI. t. l. dolžniki ljudski odbori okraj, mest in mestnih ne tudi drugih - občin akontacije dohodnine v odstotkih od dohodnine, ki je bila odmerjena kmetijskim gospodarstvom za leto 1953 po novi metodi dohodnine (v kmetijskih kastro). Če jim dohodnina še ni bila odmerjena, plačajo akontacijo od davčne omere za leto 1953.

Iz vzhodnega Kozjanskega

Občina Lesično bo letos prvič praznovala svoj občinski praznik dne 15. julija. Na ta dan je bil pred 10 leti prvič izgnan iz Plišanja okupatorji ZSDJ. Je za izdelala podrobni načrt te praznovanja, na kateri bodo sodelovale vse organizacije. ZB so priredila puzet na osilico in bo markirala gorsko pot izpod Plišanja mimo kotla in prek Loga. Tu je bila pred vojno dobro markacija, po vojni pa od nje ni sledu. Znamenovana bo torej pot, po kateri so nesčetkrat hodili naši borci pranjez okupatorja, dokler ga niso izgnali s Kozjanskega. Izlet bo poučen zlasti za mladino, da se ji razkaze naš Bohor, ki je v narodno osvobodilni borbi odmeval od korakov naših hrabrih borcev, ki so imeli v tem pogorju svoje zavetišče. Ljudska prosveta Plišanja bo tiste dni upriporila tridejanski. V dneh občinskega praznika bo naše ljudi vodila pred pot, ki obema spomenikom XIV. divizije ter bojem in žrtvam fašističnega nasilja v Lesičnem, da se oddolžijo spominu padlih junakov.

Kmetijska zadruga v Kozjem ima dva traktorja in tovorni avto, ki imajo vsi toliko naročil, da jih komaj zmagajo in jih tudi v redno razvrščajo. Vidi se, da imajo službeni z upravnim odborom pravičen odnos do zadrugištvina in do pospeševanja kmetijske proizvodnje.

Cebelarska družina v Kozjem je pri svojem strokovnjaku pregledala čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Kozjani se zanimajo za obnovu ribogost, ki so pred vojno imeli v pritoku Bistrice v smeri Veternika. Potok Bistrice so med okupacijo oropali prostvi, da je sedaj le redka prikazen, medtem ko jih je bila pred vojno polna struga.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Za obnovo strokovnjaku pregledali čebelnjake svojih članov. Dolega zima tudi čebelkam, priprazesa. Čebelarji bodo nasadili medonosne rastline in dreve. Deset dni je bil medija smreka, pričakujemo, da jo bo kmalu posnemala tudi hoja.

Občinski ljudski odbor Kaniška Bistrica

je proglasil 9. junij za svoj občinski praznik. Ta dan, ki nas spominja na prvo osvoboditev Strajni, Stahovice, Črne in Bruguje, poskrbimo pa je tudi za veselo razpoloženje.

Vse preživele borce in aktiviste NOV, ki so sodelovali na območju Kaniške Bistrice, kakor tudi vse ljubitelje kulturnih in ljudskih vabimo, da se udeležijo te velike slavnosti. Pripravljani odbor »Hotel Otrnek« - Otrnek pri Ribnici vabi na otvoritve letne sezone, ki bo v nedeljo, 6. t. m. Dnevni penzion 430. Sprejemamo rezervacije.

Od ponedeljka, 7. 6. 1954 dalje pa do preklica bo vsi promet v tem odseku takle: a) v smeri Vrhnika-Planina po glavni cesti od Vrhnike do Logatec, od tu pa po obvozni cesti skozi vas Laze do Planine. b) v smeri Planina-Vrhnika pa po obvozni cesti skozi vasi Laze do Logatec in od tu dalje po cesti Logatec-Stempetov most do Vrhnika.

Priporočamo predvidno vožnjo! Prostovoljno gasilsko društvo vabi na veliko vrtno veselico, ki bo 6. VI. od 13. ure dalje na vrtu gostinec Dom Podutik. Tiste reke strokovno napenja in popravila v Dobro, Zidovska steza 6.

Občni zbor »Dobrote«, obmrtnega podpornega sklada Zveze postnih uslužbencev v Ljubljani, bo dne 18. junija 1954 ob 19. uri v Poštni direkciji v Ljubljani, Cigletova 6, soba št. 7, pritriljeje, levo. - Odbor.

Vsem stanovcem, hišnim upraviteljem, gospodarskim organizacijam, vas Laze do Planine, območja, kakor tudi vseh drugih znanj vid preposilji, lokalov itd. in tudi primerno okrasijo za Zlet Partizana, ki bo v Ljubljani 12. in 13. junija 1954. - Iz tajništva Zlet Partizana, Ljubljana, Cigletova 6.

Uprava za ceste OLO Ljubljana okolica objavlja naslednje: Zaradi rekonstrukcije bo cesta III. reda št. 1207 v km 8.500 v odseku Podpeč-Vrhnika km 1.200 do km 1.300 zaprt za avtomobilski promet od 7. junija do 10. junija 1954. Od ponedeljka, 7. VI. 1954 dalje pa do preklica bo ves promet v tem odseku sledeč: a) v smeri Vrhnika-Planina po glavni cesti od Vrhnike do Logatec, od tu pa po obvozni cesti skozi vas Laze do Planine. b) v smeri Planina-Vrhnika pa po obvozni cesti skozi vasi Laze do Logatec in od tu dalje po cesti Logatec-Stempetov most do Vrhnika.

Komisija za likvidacijo gostinskega podjetja Bife in slaščičarna »Zivo srebro« (družja soproca, da je gosposko podjetje Bife in slaščičarna »Zivosrebro« v Idriji prešlo v likvidacijo. Pozivamo vse upnike in dolžnike, da prijavijo svoje terjatve, oziroma da poravnajo svoje obveznosti do 30. 6. 1954 za priložni roku doseple pri glasilavce se ne bodo več upoštevale.

NE TO, NE ONO - samo MO-TONE je zanesljivo sredstvo proti moliem. Pazi na zaščitno znamko MO-TONE! Gosodov krmilni prašek »Redi-sol« pospešuje rast ter izboljšuje prebavo in tek pri živini! »NEON«, Elektrotehnično podjetje Ing. Zagorčič, Ljubljana, Petkovskovo nabrežje 7, ima novo telef. št. 23-976. Silvasol napravi vodo zelenkasto in mehko. Smrečne esence, ki jih vsebuje, učinkujejo pozitivno na živce, zdravilno na dihalne organe in kožo. Dobre volje boste, naslednji dan pa brez glavobola, če boste pili MEDICO. Kupite jo po 100 din v Cebelarni na Miklošičevi 28.

uničuje molje in Vam štiti garderobo. Zato vedno samo PeTaLin

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

Občinski ljudski odbor Kaniška Bistrica

je proglasil 9. junij za svoj občinski praznik. Ta dan, ki nas spominja na prvo osvoboditev Strajni, Stahovice, Črne in Bruguje, poskrbimo pa je tudi za veselo razpoloženje.

Vse preživele borce in aktiviste NOV, ki so sodelovali na območju Kaniške Bistrice, kakor tudi vse ljubitelje kulturnih in ljudskih vabimo, da se udeležijo te velike slavnosti. Pripravljani odbor »Hotel Otrnek« - Otrnek pri Ribnici vabi na otvoritve letne sezone, ki bo v nedeljo, 6. t. m. Dnevni penzion 430. Sprejemamo rezervacije.

Od ponedeljka, 7. 6. 1954 dalje pa do preklica bo vsi promet v tem odseku takle: a) v smeri Vrhnika-Planina po glavni cesti od Vrhnike do Logatec, od tu pa po obvozni cesti skozi vas Laze do Planine. b) v smeri Planina-Vrhnika pa po obvozni cesti skozi vasi Laze do Logatec in od tu dalje po cesti Logatec-Stempetov most do Vrhnika.

Priporočamo predvidno vožnjo! Prostovoljno gasilsko društvo vabi na veliko vrtno veselico, ki bo 6. VI. od 13. ure dalje na vrtu gostinec Dom Podutik. Tiste reke strokovno napenja in popravila v Dobro, Zidovska steza 6.

Občni zbor »Dobrote«, obmrtnega podpornega sklada Zveze postnih uslužbencev v Ljubljani, bo dne 18. junija 1954 ob 19. uri v Poštni direkciji v Ljubljani, Cigletova 6, soba št. 7, pritriljeje, levo. - Odbor.

Vsem stanovcem, hišnim upraviteljem, gospodarskim organizacijam, vas Laze do Planine, območja, kakor tudi vseh drugih znanj vid preposilji, lokalov itd. in tudi primerno okrasijo za Zlet Partizana, ki bo v Ljubljani 12. in 13. junija 1954. - Iz tajništva Zlet Partizana, Ljubljana, Cigletova 6.

Uprava za ceste OLO Ljubljana okolica objavlja naslednje: Zaradi rekonstrukcije bo cesta III. reda št. 1207 v km 8.500 v odseku Podpeč-Vrhnika km 1.200 do km 1.300 zaprt za avtomobilski promet od 7. junija do 10. junija 1954. Od ponedeljka, 7. VI. 1954 dalje pa do preklica bo ves promet v tem odseku sledeč: a) v smeri Vrhnika-Planina po glavni cesti od Vrhnike do Logatec, od tu pa po obvozni cesti skozi vas Laze do Planine. b) v smeri Planina-Vrhnika pa po obvozni cesti skozi vasi Laze do Logatec in od tu dalje po cesti Logatec-Stempetov most do Vrhnika.

Komisija za likvidacijo gostinskega podjetja Bife in slaščičarna »Zivo srebro« (družja soproca, da je gosposko podjetje Bife in slaščičarna »Zivosrebro« v Idriji prešlo v likvidacijo. Pozivamo vse upnike in dolžnike, da prijavijo svoje terjatve, oziroma da poravnajo svoje obveznosti do 30. 6. 1954 za priložni roku doseple pri glasilavce se ne bodo več upoštevale.

NE TO, NE ONO - samo MO-TONE je zanesljivo sredstvo proti moliem. Pazi na zaščitno znamko MO-TONE! Gosodov krmilni prašek »Redi-sol« pospešuje rast ter izboljšuje prebavo in tek pri živini! »NEON«, Elektrotehnično podjetje Ing. Zagorčič, Ljubljana, Petkovskovo nabrežje 7, ima novo telef. št. 23-976. Silvasol napravi vodo zelenkasto in mehko. Smrečne esence, ki jih vsebuje, učinkujejo pozitivno na živce, zdravilno na dihalne organe in kožo. Dobre volje boste, naslednji dan pa brez glavobola, če boste pili MEDICO. Kupite jo po 100 din v Cebelarni na Miklošičevi 28.

uničuje molje in Vam štiti garderobo. Zato vedno samo PeTaLin

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska predstava Akademije za igral-sko umetnost. Izven.

DRAMA LJUBLJANA Nedelja, 6. junija ob 20: Shakespeare: Romeo in Julija. Izven in za podeljeje. (Julija - Duša Pockajeva, Romeo - Andrej Kurent, Mercutio - Jurij Souček.) Ponedeljek, 7. jun. ob 20: O'Neill: Strast pod bresti. Diplomatska





